

Sleep Study

A sleep study checks for sleeping problems. It is a 6 to 8 hour recording of your brain activity, heart rate, leg movements, oxygen levels and breathing while you sleep. The test is scheduled in the evening and you stay overnight.

Common Sleep Disorders

- A hard time sleeping
- Sleep apnea where you stop breathing at times during sleep
- Snoring
- Daytime sleepiness
- Awaking with screaming, confusion or panic

If your study shows that you have a sleep disorder, you may be scheduled to come back for a second night to find the best treatment for you.

The Day of Your Study

- Wash your hair and be sure it is dry before you come for your study. Do not use any oils, sprays, gels, mousse or lotions on your clean hair.
- Do not take any naps.
- Avoid caffeine and caffeine-free cola, coffee or tea.
- Take all of your medicines on your usual schedule unless otherwise told by your doctor. Bring any medicines with you that you need to take during your time in the sleep lab.

Дослідження сну

В рамках цього дослідження проводиться виявлення проблем із сном. Протягом 6-8 годин під час сну проводиться запис активності мозку, серцевого ритму, рухів ніг, рівнів кисню і дихання. Це обстеження призначається на вечір, і Ви повинні будете залишитися в лікарні на ніч.

Звичайні типи розладу сну

- Труднощі з засипанням
- Синдром апное, коли під час сну Ви на деякий час припиняєте дихати
- Хропіння
- Сонливість у денний час
- Прокидання із скрикуванням, почуттям замішання або паніки

Якщо обстеження виявить у Вас розлад сну, можливо, Вам знадобиться провести в лікарні ще одну ніч для того, щоб визначити найкраще лікування.

В день обстеження

- Помийте голову і просушіть волосся до того, як прийти на обстеження. Не наносіть на чисте волосся олії, лаків, гелів, мусів або лосьйонів.
- Не доторкайтеся до волосся ворсистю поверхнею.
- Уникайте вживання коли з кофеїном і без кофеїну, кави або чаю.
- Приймайте усі свої ліки за графіком, якщо тільки Ваш лікар не скаже Вам інше. Принесіть із собою всі ліки, що можуть Вам знадобитися під час перебування в лабораторії з дослідження сну.

- Eat your normal diet. If you need a snack at bedtime or when you wake in the morning, bring the snacks with you.
- You may also want to bring:
 - ▶ Something comfortable to sleep in
 - ▶ Toiletry items
 - ▶ A change of clothing
 - ▶ Anything else you feel you need for an overnight stay, such as a book, magazines or music

During Your Study

You will sleep in a room that has monitoring equipment. The staff will watch you from another room and be able to talk to you through a speaker.

Small patches called electrodes are placed on your scalp, chest and legs. Other equipment may include:

- A pulse oximeter clipped to your finger to check your oxygen levels
- An elastic band placed around your chest and stomach to check your breathing
- An airflow sensor taped under your nose to check air movement

Try to sleep like you do at home. You will have little or no discomfort during the sleep study.

- Вживайте звичайну їжу. Якщо Вам знадобиться легка закуска перед тим, як заснути, або коли Ви прокинетесь вранці, принесіть їжу із собою.
- Можливо Ви також захочете принести:
 - ▶ Зручний одяг для сну
 - ▶ Туалетні приналежності
 - ▶ Зміну одягу
 - ▶ Що-небудь, що може Вам знадобитися вночі, наприклад книгу, журнали або музику

Під час обстеження

Ви будете спати в кімнаті, в якій розміщене устаткування для моніторингу. Персонал буде спостерігати за Вами з іншої кімнати і зможе розмовляти з Вами через гучномовець.

На шкіру голови, грудей і ніг будуть поміщені невеликі наклейки, що називаються електродами. Також може бути використане таке устаткування:

- Пульсовий оксиметр, що прикріплюється до пальця, для перевірки рівня кисню
- Еластична стрічка, що розміщується навколо грудей і живота, для перевірки дихання
- Сенсор потоку повітря, що прикріплюється до носа, для перевірки руху повітря

Постарайтеся заснути так, як Ви робите це вдома. Під час обстеження сну Ви будете відчувати легкий дискомфорт або не будете відчувати його взагалі.

After Your Study

The equipment will be removed and the electrodes will be taken off your skin. There may be some paste left in your hair. Wash and comb your hair with a fine tooth comb to remove it.

Results of your study will be sent to your family doctor. Your doctor will share the results with you.

Talk to the staff if you have any questions or concerns.

Після обстеження

Устаткування буде вилучене, а електроди зняті зі шкіри. На волоссі може лишитися невелика кількість пасти. Для її видалення вимийте голову і розчешіть волосся гребінцем із дрібними зубцями.

Результати обстеження будуть направлені Вашому сімейному лікарю. Ваш лікар пояснить Вам ці результати.

Якщо у Вас є які-небудь питання або побоювання, зверніться до персоналу.

2005 – 2/2011 Health Information Translations

Unless otherwise stated, user may print or download information from www.healthinfotranslations.org for personal, non-commercial use only. The medical information found on this website should not be used in place of a consultation with your doctor or other health care provider. You should always seek the advice of your doctor or other qualified health care provider before you start or stop any treatment or with any questions you may have about a medical condition. The Ohio State University Medical Center, Mount Carmel Health System, OhioHealth and Nationwide Children's Hospital are not responsible for injuries or damages you may incur as a result of your stopping medical treatment or your failure to obtain medical treatment.

Sleep Study. Ukrainian.